

## 古典女踊り 柳（やなじ）

### 1. 中城はんた前節（なかぐすく はんためーぶし）

飛びたちゆる蝶 先つよ待て連れら（とうびたちゆる はべる まづいゆまでいついりら）  
花のもと吾身や 知らぬあもの（はなぬむとうわんや しらんあむぬ）

【 訳 】

舞いあがる蝶よ、待って、わたしも連れて行って  
花の咲く場所を 知らないのです

### 2. 柳節（やなじぶし）

柳は緑 花は紅（やなじはみどり はなはくれない）  
人は唯情 梅は匂い（ひとはただなさき んみはにうい）

【 訳 】

柳は緑、花はくれないが美しい  
人は情け、梅はその香りゆえに美しい